



# Regolamento del Tribunale amministrativo federale (RTAF)

## Modifica del 13 dicembre 2022

---

*Il Tribunale amministrativo federale  
adotta il seguente regolamento:*

I

L'allegato del regolamento del 17 aprile 2008<sup>1</sup> del Tribunale amministrativo federale è modificato secondo la versione qui annessa.

II

Il presente regolamento entra in vigore il 23 gennaio 2023.

13 dicembre 2022

In nome del Tribunale amministrativo federale:

Il presidente, Vito Valenti

Il segretario generale ad interim, Bernhard Fasel

<sup>1</sup> RS 173.320.1

*Allegato*  
(art. 23 cpv. 6)

## Ripartizione delle cause

*N. 5 cpv. 2*

<sup>2</sup> La sesta corte giudica inoltre le cause in materia di:

- riconoscimento dell'apolidia;
- documenti d'identità;
- costi dell'asilo;
- funzionamento dei centri di registrazione;
- assegnazione dei richiedenti l'asilo ai Cantoni;
- collocamento in vista d'adozione;
- prestazioni della Confederazione nel campo dell'esecuzione delle pene e delle misure;
- aiuto finanziario ai cittadini svizzeri che soggiornano temporaneamente all'estero;
- aiuto sociale giusta la legge del 26 settembre 2014<sup>2</sup> sugli Svizzeri all'estero;
- rifiuto provvisorio dell'entrata in Svizzera e assegnazione di un luogo di soggiorno all'aeroporto (diritto degli stranieri);
- divieto di lasciare la Svizzera giusta la legge federale del 21 marzo 1997<sup>3</sup> sulle misure per la salvaguardia della sicurezza interna;
- ripartizione dei valori patrimoniali confiscati;
- legislazione sulle armi;
- assistenza amministrativa o giudiziaria (in quanto sia di competenza della sesta corte);
- misure di polizia per la lotta al terrorismo;
- determinazione di una data fittizia di fine dell'esecuzione (VOSTRA).

<sup>2</sup> RS 195.1

<sup>3</sup> RS 120